

Bản án số: 102/2019/HS-ST
Ngày: 15/11/2019

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 11, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Vương Vĩ Bửu.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Ông Khưu Hán Quang;
2. Bà Trần Thị Thanh Hương.

- Thư ký phiên tòa: Bà Trần Thị Quyên – Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 tham gia phiên tòa:

Ông Đỗ Doãn Đại - Kiểm sát viên.

Ngày 15 tháng 11 năm 2019, tại Phòng xử án A, trụ sở Tòa án nhân dân Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm công khai Vụ án hình sự thụ lý số: 92/2019/TLST-HS ngày 14 tháng 10 năm 2019 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 102/2019/QĐXXST-HS ngày 28 tháng 10 năm 2019, đối với bị cáo:

Hồ Đ K (tên gọi khác: K Gà), sinh ngày xx/yy/19xx; nơi sinh: Thành phố Hồ Chí Minh; hộ khẩu thường trú: xx đường yy, Phường 4, Quận 5, Thành phố Hồ Chí Minh; chỗ ở: Không có nơi cư trú nhất định; nghề nghiệp: Không; trình độ văn hóa: 3/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Phật; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hồ Văn N và bà Huỳnh Thị U; tiền án: Ngày 21/5/2013, bị Tòa án nhân dân quận Bình Tân, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 năm 06 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản” theo Bản án số 155/2013/HSST, bị cáo chưa đóng án phí; tiền sự: Bị Tòa án nhân dân Quận 10, Thành phố Hồ Chí Minh áp dụng biện pháp xử lý hành chính “Đưa vào cơ sở cai nghiện bắt buộc”, thời hạn 22 tháng theo Quyết định số 45/QĐ-CSCNBB-TA ngày 30/3/2017; nhân thân: Bị Tòa án nhân dân Quận 5, Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 12 tháng tù về tội “Lạm dụng tín nhiệm chiếm đoạt tài sản của công dân” theo Bản án số 94/HSST ngày 21/5/1994; bị Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh xử phạt 03 năm tù về tội “Cố ý gây thương tích”, 05 năm tù về tội “Lừa đảo chiếm đoạt tài sản công dân”, 03 năm tù về tội “Tổ chức dùng các chất ma túy”. Tổng hợp hình phạt là 11 năm tù theo Bản án số 306/HSPT ngày 25/02/1998.

Bị cáo bị bắt tạm giữ, tạm giam từ ngày 04/3/2019 tại Nhà tạm giữ Công an Quận 11 (bị cáo có mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

- Ông Nguyễn H T, sinh năm 19xx; địa chỉ: xx đường yy, Phường 14 , Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 11 giờ 50 phút ngày 04/3/2019, Đội Cảnh sát điều tra tội phạm về ma túy Công an Quận 11 phát hiện bắt quả tang tại trước số 03 đường Tôn Thất Hiệp, Phường 13, Quận 11, bị cáo Hồ Đ K đang cất giữ gói thuốc lá Jet ở túi quần phía trước bên phải. Qua kiểm tra, bên trong gói thuốc lá có 03 gói nylon chứa tinh thể không màu, Khai khai nhận là ma túy dùng để bán cho một người tên Sinh hẹn gặp ở quán cà phê số 03 đường Tôn Thất Hiệp, Phường 13, Quận 11 với giá 400.000 đồng. K cùng vật chứng được đưa về trụ sở Công an Phường 13 Quận 11 lập “Biên bản bắt người phạm tội quả tang”.

Tại bản kết luận giám định số: 662/KLGD-H, ngày 11 tháng 3 năm 2019 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an Thành phố Hồ Chí Minh xác định:

- Gói 1: Tinh thể không màu trong 01 gói nylon được niêm phong (ký hiệu mẫu M1), bên ngoài có dấu vân tay ghi ngón trỏ phải, các chữ ký ghi tên Hồ Đ K; Trần Quang Hải (Điều tra viên); Nguyễn Văn Vương (người chứng kiến) và hình dấu Công an Phường 13, Quận 11 là ma túy ở thể rắn, loại Methamphetamine, khối lượng 0,2754g. Sau giám định còn lại là 0,2002g;

- Gói 2: Tinh thể không màu trong 02 gói nylon được niêm phong (ký hiệu mẫu M2) bên ngoài có dấu vân tay ghi ngón trỏ phải, các chữ ký ghi tên Hồ Đ K; Trần Quang Hải (Điều tra viên); Nguyễn Văn Vương (người chứng kiến) và hình dấu Công an Phường 13, Quận 11 là ma túy ở thể rắn, loại Methamphetamine, khối lượng 0,4813g. Sau giám định còn lại là 0,4077g.

Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 0,7567g là ma túy ở thể rắn loại Methamphetamine.

Qua xác minh, xác định được tên Sinh có tên thật là Nguyễn H T, sinh năm: 1988, nơi cư trú: 198/7A/25 đường Bình Thới, Phường 14 Quận 11 và đang có mặt quán cà phê số 03 đường Tôn Thất Hiệp, Phường 13, Quận 11 nên mời về trụ sở Công an Phường 13, Quận 11 làm rõ.

Tại Cơ quan điều tra Công an Quận 11, Hồ Đ K và Nguyễn H T khai nhận: K biết Trí là người nghiện ma túy nên trưa ngày 04/3/2019, khi Trí nhắn tin và gọi điện thoại cho Khai hỏi mua ma túy với giá 400.000 đồng để sử dụng thì K đồng ý. Sau đó, Trí hẹn giao ma túy tại quán cà phê ở số 03 đường Tôn Thất Hiệp, Phường 13, Quận 11. Bị cáo Khai điều khiển xe mô tô biển số 54L4-8173 mang theo gói thuốc lá Jet bên trong có 03 gói ma túy để bán cho T đến trước quán cà phê số 03 đường Tôn Thất Hiệp thì bị bắt quả tang như trên. Ngoài ra, K đã bán ma túy cho Trí được hai lần, cụ thể: Lần đầu cách ngày bị bắt khoảng 1 tuần, bị cáo Khai bán ma túy cho Trí với giá 400.000 đồng cũng tại quán cà phê số 03 Tôn

Thất Hiệp Phường 13, Quận 11. Lần thứ hai vào ngày 04/3/2019 bị can Khải tiếp tục bán ma túy cho Trí với giá 400.000 đồng chưa giao dịch thì bị bắt. Bị cáo Khải khai bắt đầu bán ma túy được khoảng hai tuần trước khi bị bắt, bị cáo mua ma túy của một người tên Tuấn, không rõ lai lịch, ở Quận 3 với giá 500.000 đồng đem về bán lại với giá 800.000 đồng, thu lời là 300.000 đồng.

Về đối tượng tên Tuấn, là người đã bán ma túy cho bị cáo Khải, Cơ quan điều tra đã tiến hành đưa bị cáo Khải đi xác định địa điểm nơi bị cáo mua ma túy là tại trước số 358 đường Lý Thái Tổ, Phường 1, Quận 3. Qua xác minh tại Công an Phường 1, Quận 3 không xác định được đối tượng tên Tuấn có đặc điểm tương tự như lời khai của bị cáo Khải. Đồng thời Cơ quan điều tra đã tiến hành xác minh chủ thuê bao số điện thoại của các đối tượng có liên quan nhưng chưa có kết quả trả lời.

Vật chứng thu giữ:

* Thu giữ của bị cáo Hồ Đình Khải, gồm:

- 03 gói niêm phong có chữ ký giám định viên, bên trong chứa ma túy còn lại sau giám định;

- 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu xanh đen đã qua sử dụng, bị cáo K dùng để liên lạc mua bán ma túy;

- 01 gói thuốc lá Jet, 01 kéo, 01 que gạt gas là dụng cụ dùng vào việc bán ma túy;

- 01 điện thoại di động hiệu Mobell màu đen, 01 bóp da màu đen là tài sản cá nhân của bị cáo K;

- 01 xe mô tô hiệu Max màu xanh, biển số 54L4-8173, bị cáo K khai mua vào năm 2018 của một người đàn ông không rõ lai lịch tại Quận 8 và không làm giấy tờ mua bán. Qua xác minh xe mô tô mang biển số 54L4-8173 do bà Lê Thị Minh đứng tên chủ sở hữu. Bà Minh khai đã bán lại cho người khác (không rõ lai lịch) vào năm 2016. Cơ quan điều tra đã tiến hành đăng báo tìm chủ sở hữu của chiếc xe mô tô trên nhưng đến nay chưa có ai liên hệ làm việc.

* Thu giữ của Nguyễn Hoàng Trí, gồm:

- 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen đã qua sử dụng; tiền Việt Nam: 200.000 đồng. Đây là điện thoại và tiền Trí dùng để liên lạc mua ma túy với bị cáo Khải.

Tại bản Cáo trạng số 91/CT-VKSQ11 ngày 09 tháng 10 năm 2019, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 đã truy tố bị cáo Hồ Đ K tội danh “Mua bán trái phép chất ma túy” thuộc trường hợp “Phạm tội 02 lần trở lên” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017).

Tại phiên tòa, bị cáo Hồ Đ K thừa nhận hành vi phạm tội của mình, có lời khai phù hợp với các lời khai tại Cơ quan điều tra và những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án.

Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 trình bày lời luận tội và đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo như sau:

- Áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; điểm b khoản 2 Điều 251 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017), xử phạt bị cáo Hồ Đ K từ 08 năm đến 09 năm tù.

Về hình phạt bổ sung: Áp dụng khoản 5 Điều 251 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017), phạt bị cáo Hồ Đ K số tiền từ 10.000.000 đồng đến 15.000.000 đồng.

Đồng thời, Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận 11 đề nghị xử lý vật chứng như sau:

* Đối với các tài sản thu giữ của bị cáo Hồ Đ K:

- Tịch thu và tiêu hủy 03 gói niêm phong có chữ ký giám định viên, bên trong chứa ma túy còn lại sau giám định;

- Tịch thu và tiêu hủy 01 gói thuốc lá Jet, 01 kéo, 01 quẹt gas là dụng cụ dùng vào việc bán ma túy, không còn giá trị sử dụng;

- Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu xanh đen đã qua sử dụng, là phương tiện bị cáo K dùng để liên lạc mua bán ma túy;

- Trả lại cho bị cáo K 01 điện thoại di động hiệu Mobell màu đen, 01 bóp da màu đen, là những tài sản cá nhân của bị cáo K;

- Thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp (nếu có) đến nhận đối với một xe gắn máy hiệu Max màu xanh, biển số 54L4-8173. Quá thời hạn trên kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu nộp ngân sách Nhà nước.

* Đối với các tài sản thu giữ của Nguyễn Hoàng Trí:

- Tịch thu và nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen đã qua sử dụng; tiền Việt Nam 200.000 đồng. Đây là điện thoại và tiền mà Trí dùng để liên lạc mua ma túy với bị cáo Khải.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về chứng cứ xác định có tội:

Căn cứ vào các lời khai tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay, những chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, bị cáo K đã thừa nhận hành vi phạm tội của mình. Vào khoảng 11 giờ 50 phút ngày 04/3/2019, bị cáo Hồ Đ K đã có hành vi cất giữ 0,7567 gam ma túy loại Methamphetamine dùng để bán cho Nguyễn H T thì bị bắt quả tang. Bị cáo K đã bán ma túy cho T được hai lần: Lần thứ nhất cách ngày bị bắt một tuần, bị cáo K đã bán 01 gói ma túy cho T với giá 400.000 đồng tại quán cà phê số 03 đường Tôn Thất Hiệp; lần thứ hai vào ngày 04/3/2019 chưa bán được thì bị bắt quả tang.

Do đó, Hội đồng xét xử nhận thấy có đủ cơ sở để kết luận: Bị cáo Hồ Đ K đã phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy” thuộc trường hợp “Phạm tội 02 lần trở lên” theo quy định tại điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi bổ sung năm 2017).

Hành vi của bị cáo là rất nguy hiểm cho xã hội, trực tiếp xâm hại đến quy định của Nhà nước về quản lý, sử dụng các chất ma túy, tiền chất ma túy, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự an ninh xã hội và sức khỏe con người, do đó cần phải được xử lý nghiêm mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Về tình tiết tăng nặng: Bị cáo K đang có một tiền án, chưa được xóa án tích, nay lại phạm tội do cố ý, đây là tình tiết tăng nặng “Tái phạm” quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Về tình tiết giảm nhẹ: Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo K có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đây là các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự 2015 (sửa đổi, bổ sung năm 2017).

Về hình phạt bổ sung: Bị cáo K đã nhiều lần thực hiện việc mua bán trái phép chất ma túy và thu lợi bất chính nên cần thiết phải áp dụng hình phạt tiền đối với bị cáo.

Đối với Nguyễn H T là người điện thoại hỏi mua ma túy của bị cáo K nhưng chưa gặp được K để nhận ma túy nên Cơ quan điều tra không xem xét xử lý là đúng quy định pháp luật.

Đối với đối tượng tên Tuấn là người bán ma túy cho K, Cơ quan điều tra tiếp tục truy xét, khi nào làm rõ sẽ xử lý sau.

Về xử lý vật chứng:

* Đối với các tài sản thu giữ của bị cáo Hồ Đ K:

- Tịch thu và tiêu hủy 03 gói niêm phong có chữ ký giám định viên, bên trong chứa ma túy còn lại sau giám định;

- Tịch thu và tiêu hủy 01 gói thuốc lá Jet, 01 kéo, 01 quẹt gas là những dụng cụ dùng vào việc bán ma túy và không còn giá trị sử dụng;

- Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu xanh đen, là phương tiện bị cáo K dùng để liên lạc mua bán ma túy;

- Trả lại cho bị cáo K 01 điện thoại di động hiệu Mobell màu đen, 01 bóp da màu đen, là những tài sản cá nhân của bị cáo K, không liên quan đến vụ án;

- Đối với 01 xe mô tô hiệu Max màu xanh, biển số 54L4-8173, bị cáo K khai mua vào năm 2018 của một người đàn ông không rõ lai lịch tại Quận 8 và không làm giấy tờ mua bán. Qua xác minh xe trên do bà Lê Thị Minh đứng tên chủ sở hữu. Bà Minh khai đã bán lại cho người khác (không rõ lai lịch) vào năm 2016, bán bằng giấy tay và không làm thủ tục sang tên. Do đó, cần phải thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp đến nhận đổi

với chiếc xe này. Quá thời hạn kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu nộp ngân sách Nhà nước.

* Đối với các tài sản thu giữ của Nguyễn Hoàng Trí:

- Tịch thu và nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen; tiền Việt Nam 200.000 đồng. Đây là điện thoại và tiền mà Trí dùng để liên lạc mua ma túy với bị cáo Khải.

[2] Về tính hợp pháp của hành vi, quyết định tố tụng trong điều tra, truy tố, xét xử:

Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an Quận 11, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân Quận 11, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, các bị cáo và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan không có ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào Điều 50; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h khoản 1 Điều 52; điểm b khoản 2, khoản 5 Điều 251 của Bộ luật Hình sự năm 2015 (được sửa đổi, bổ sung năm 2017);

Tuyên bố bị cáo Hồ Đ K phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Hồ Đ K 08 (tám) năm tù. Thời hạn tù được tính từ ngày 04/3/2019.

Phạt bổ sung bị cáo Hồ Đ K số tiền 5.000.000 đồng (năm triệu đồng). Việc nộp phạt được thực hiện sau khi bản án có hiệu lực pháp luật để nộp ngân sách Nhà nước.

Căn cứ vào Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

- Tịch thu và tiêu hủy 03 gói niêm phong có chữ ký giám định viên, bên trong chứa ma túy còn lại sau giám định;

- Tịch thu và tiêu hủy 01 gói thuốc lá Jet, 01 kéo, 01 quẹt gas;

- Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu xanh đen (của bị cáo K);

- Tịch thu nộp ngân sách Nhà nước 01 điện thoại di động hiệu Nokia màu đen; tiền Việt Nam 200.000 đồng (của Nguyễn H T);

- Trả lại cho bị cáo Hồ Đ K 01 điện thoại di động hiệu Mobell màu đen, 01 bóp da màu đen;

- Thông báo trong thời hạn 12 tháng để chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp (nếu có) đến nhận đối với một xe gắn máy hiệu Max màu xanh, biển số

54L4-8173. Quá thời hạn trên kể từ ngày Chi cục Thi hành án dân sự Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh tiến hành thông báo mà không có chủ sở hữu hoặc người quản lý hợp pháp liên hệ nhận thì tịch thu nộp ngân sách Nhà nước.

(Theo Lệnh nhập kho vật chứng số 32/LNK ngày 06/3/2019 của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an Quận 11).

Căn cứ vào khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội Quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án;

Về án phí hình sự sơ thẩm: Bị cáo Hồ Đ K chịu án phí là 200.000 đồng (hai trăm nghìn đồng).

Căn cứ vào Điều 331; Điều 333 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015;

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan vắng mặt có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận:

- TAND - VKSND TPHCM;
- Sở Tư pháp TPHCM;
- CA TPHCM;
- VKSND Q.11;
- Công an Q.11;
- Chi cục THADS Q.11;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Vương Vĩ Bửu